

#### **MISCELATORE INCASSO CON DEVIATORE**

- a) Inserire cappuccio di protezione in plastica (1), smontare pomolo (7)
- b) Creare un alloggio nella parete x il miscelatore incasso rispettando la misura A MURO FINITO (con rivestimento) di Min35-max50 (2) dal centro dell'ingresso acqua
- c) Terminare installazione e rivestimento togliere cappucci di protezione (1 )
- d) Inserire rosone a muro(3)
- e) Avvitare pomolo deviatore (7)
- f) Inserire maniglia(4).
- g) Togliere tappino(5) avvitare grano (6)
- h) Rimettere tappino(5).

#### **BUILT-IN SHOWER MIXER WITH DIVERTER**

- a) Put the protection plastic cap (1), dismantle the knob of the diverter (7)
- b) Prepare the hole in the wall, respecting the measurement of built-in into THE WALL (considering also the cover with marbles, tiles....) from a Minimum of 35 mms to a Maximum of 50 mms (2) from the center of the entrance of the water
- c) Finish the installation and the cover of tiles or other and remove the plastic caps (1 )
- d) Put the wall flange (3)
- e) Screw the knob of the diverter (7)
- f) Put the handle (4)
- g) Remove the plastic spot (5) and screw the screw(6)
- h) Put the plastic spot (5) again

#### **EINBAU-MISCHBATTERIE MIT UMSTELLVENTIL**

- a. Die Schutzkappe aus Kunststoff aufschieben (1), den Kugelgriff (7) abschrauben
- b. Schaffen Sie in der Wand einen Freiraum für die Unterbringung der Einbau-Mischbatterie, wobei die folgenden Abmessungen bezüglich der VOLLENDETEN WAND (einschließlich Verkleidung) einzuhalten sind, min. 35 mm, max. 50 mm (2), ausgehend vom Mittelpunkt des Wassereingangs
- c. Nach Vollendung der Installation und der Verkleidung die Kunststoffkappe entfernen (1 ).
- d. Die Rosette an der Wand befestigen (3).
- e. Erneut den Kugelgriff auf dem Umstellventil festschrauben (7).
- f. Den Griff einfügen (4).
- g. Das Plättchen entfernen (5) und den Gewindestift festschrauben (6).
- h. Das Plättchen erneut einsetzen (5).

#### **MELANGEUR A ENCASTER AVEC INVERSEUR**

- a. Insérer le capuchon de protection en plastique (1), démonter le pommeau (7)
- b. Créer un emplacement dans la paroi x le mélangeur à encaissement en respectant la mesure AU MUR FINI (au revêtement) de Min35-max50 (2) du centre de l'entrée d'eau
- c. Terminer l'installation et le revêtement, enlever les capuchons de protection (1 )
- d. Insérer la rose au mur(3)
- e. Visser le pommeau de l'inverseur (7)
- f. Insérer la poignée(4).
- g. Enlever le petit bouchon(5) visser le grain (6)
- h. Remettre le petit bouchon(5).

#### **Miscelatore incasso ONE con deviatore**

- a. Svitare brugola esagonale(8), estrarre leva(4) e maniglia(5).
- b. Smontare il pomolo del deviatore (7) ed Inserire cappuccio di protezione(1)
- c. Creare un alloggio nella parete, rispettando la misura A MURO FINITO (con rivestimento) di Min35-Max50 (2) dal centro dell'ingresso acqua
- d. Terminare installazione e rivestimento togliere cappucci di protezione (1 )
- e. Inserire rosone a muro(3).
- f. Avvitare il pomolo del deviatore (7)
- g. Inserire maniglia (5).
- h. Inserire leva (4) e riavvitare brugola esagonale (8).

#### **ONE built-in shower mixer with diverter**

- a. Unscrew the hexagonal nut (8) and remove the lever (4) and the handle (5)
- b. Dismantle the knob of the diverter (7) and insert the protection plastic cap (1)
- c. Prepare the hole in the wall, respecting the measurement of built-in into THE WALL (considering also the cover with marbles, tiles....) from a Minimum of 35 mms to a Maximum of 50 mms (2) from the center of the entrance of the water
- d. Finish the installation and the cover of tiles or other and remove the plastic cap (1 )
- e. Put the wall flange (3)
- f. Screw the diverter's knob (7)
- g. Put the handle (4)
- h. Put the lever (4) and screw the hexagonal nut (8)

### **Mélangeur douche à encastrer ONE avec inverseur**

- a. Dévisser la vis hexagonale (8) tirer le levier (4)la poignée (5)
- b. Démonter le pommeau de l'inverseur (7) et insérer un capuchon de protection en plastique (1)
- c. Créer un emplacement dans la paroi, en respectant la mesure AU MUR FINI (au revêtement) de Min35-Max50 (2) au centre de l'entrée de l'eau
- d. Terminer l'installation et le revêtement enlever le capuchon de protection. (1 )
- e. Insérer la rose au paroi (3)
- f. Visser le pomme de l'inverseur (7)
- g. Insérer la poignée (5)
- h.** Insérer le levier (4) et revisser la vis hexagonale (3)

### **EINBAU-MISCHBATTERIE ONE MIT UMSTELLVENTIL**

- a. Die Sechskantschraube (8) herausschrauben und den Hebel (4) und Griff (5) herausziehen.
- b. Den Kugelgriff vom Umstellventil abschrauben (7) und die Schutzkappe (1) aufschieben
- c. Schaffen Sie in der Wand einen Freiraum für die Unterbringung der Einbau-Mischbatterie, wobei die folgenden Abmessungen bezüglich der VOLLENDETEN WAND (einschließlich Verkleidung) einzuhalten sind, min. 35 mm, max. 50 mm (2), ausgehend vom Mittelpunkt des Wassereingangs
- d. Nach Vollendung der Installation und der Verkleidung die Kunststoffkappen (1 ) entfernen.
- e. Die Rosette an der Wand befestigen (3).
- f. Erneut den Kugelgriff auf dem Umstellventil festschrauben (7).
- g. Den Griff einfügen (4).
- h. Den Hebel (4) einfügen und die Sechskantschraube (8) festschrauben.

